

# T

## Dodatok k Zmluve o pripojení k existujúcej TP/ISDN

2010/9  
Telefónne alebo pilotné MSN číslo: 0484143275

Číslo zmluvy:

Kód účastníka: 1165243700

Kód adresáta: 1165243701

uzatvorený podľa zákona č. 610/2003 Z.z. o elektronických komunikáciách medzi poskytovateľom Slovak Telekom, a. s., Karadžičova 10, 825 13 Bratislava, IČO: 35 763 469, IČ DPH: SK2020273893, zapísaným v obchodnom registri vedenom pri Okresnom súde Bratislava I, oddiel: Sa, vložka číslo: 2081/B (ďalej len „ST“) v zastúpení a účastníkom.

<p>• Účastník <input checked="" type="checkbox"/> právnická osoba <input type="checkbox"/> fyzická osoba – podnikateľ <input type="checkbox"/> fyzická osoba</p> <p>Priezvisko (Obchodné meno): Centrum právnej pomoci Meno: _____ Titul: _____ Rodné číslo (IČO): 33798841 IČ DPH: _____ Č. OP alebo Pasu: _____ Ulica: Námestie Slobody Súpisné číslo: _____ Orientačné číslo: 12 / Obec: Bratislava PSČ: 81005 Byt č./ poschodie: / Telefón/Mobil: _____ E-mail: _____ Poznámka: _____</p>
<p>• Štatutárny orgán (len práv.osoby)</p> <p>Priezvisko: Čutková Meno: Miloslava Titul: JUDr. Ulica: Námestie Slobody Súpisné číslo: _____ Orientačné číslo: 12 / Obec / PSČ: Bratislava / Telefón/Mobil: 02/49683506 Č.OP alebo Pasu: _____</p>
<p>• Splnomocnená osoba (Zákonný zástupca)</p> <p>Priezvisko: _____ Meno: _____ Titul: _____ Ulica: _____ Súpisné číslo: _____ Orientačné číslo: / Obec / PSČ: / Telefón/Mobil: _____ Č.OP alebo Pasu: _____</p>
<p>• Adresa umiestnenia koncového bodu služby TP (vyplňuje sa len v prípade ak je iná ako adresa účastníka) / Virtuálnej linky (verejná tel. ústredňa)</p> <p>Ulica: _____ Súpisné číslo: _____ Orientačné číslo: / Obec: _____ PSČ: _____ Byt č./ poschodie: / Službu prevezme osoba: _____ Č.OP alebo Pasu: _____ Telefón/Mobil: _____</p>

Poskytovateľ a účastník uzatvárajú tento Dodatok, ktorým sa Zmluva o pripojení mení a upravuje nasledovne:

<p>• Predmet dodatku</p> <p><input type="checkbox"/> zriadenie</p> <p><input type="checkbox"/> TP 1 – počet: _____ <input type="checkbox"/> TP 2M – počet: _____ <input type="checkbox"/> prístup ISDN PRA – počet: _____ <input type="checkbox"/> prístup ISDN BRA – počet: _____</p> <p>Zmenou prístupu ISDN BRA/ISDN PRA na prístup ISDN PRA/ISDN BRA účastník stráca nárok na využitie všetkých benefitov, ktoré využíval na pôvodnom prístupe ISDN BRA/ISDN PRA. V prípade, ak sa na pôvodný ISDN BRA/ISDN PRA prístup vzťahuje záväzok účastníka dodržať zmluvnú dobu viazanosti, ktorá v čase zmeny ešte plynie, zmluvná pokuta za porušenie doby viazanosti k pôvodnému ISDN BRA/ISDN PRA prístupu sa neuplatní a účastník sa zaväzuje využívať verejnú telekomunikačnú službu ISDN vo zvolenom volacom programe alebo vo volacom programe s vyšším mesačným poplatkom, po dobu zostávajúcej časti záväzku doby viazanosti vzťahujúcej sa k pôvodnému ISDN BRA/ISDN PRA prístupu, ak v tomto dodatku nie je dohodnutá k zriadenému ISDN PRA/ISDN BRA prístupu dlhšia doba viazanosti. V prípade, že účastník poruší záväzok doby viazanosti alebo zmluva o pripojení zanikne z iných dôvodov na strane účastníka, účastník sa zaväzuje zaplatiť ST zmluvnú pokutu podľa podmienok príslušného CV, ktorým bol viazaný na pôvodnom ISDN BRA/ISDN PRA prístupe (netýka sa prípadu, ak v tomto dodatku je dohodnutá k zriadenému ISDN PRA/ISDN BRA prístupu dlhšia doba viazanosti).</p>
<p>• Nový adresát - adresa zasielania písomností, vyúčtovaní a upomienok (vyplňuje sa len v prípade, ak je iná ako adresa účastníka, resp. účastník využíva P.O.BOX)</p> <p>Priezvisko (Obchodné meno): _____ Meno: _____ Titul: _____ IČO: _____ IČ DPH: _____ Náklad. stredisko: _____ Ulica: _____ Súpisné číslo: _____ Orientačné číslo: / Obec: _____ PSČ: _____ P.O.BOX: _____ Telefón/Mobil: _____ E-mail: _____ Poznámka: _____</p>
<p>• <input checked="" type="checkbox"/> Zmena volacieho programu / balíka</p> <p>Pôvodný volací program: Biznis ISDN Profí Nový volací program: Biznis ISDN UNI 100</p> <p><input type="checkbox"/> Zriadenie volacieho balíka: <input type="checkbox"/> UNI 20 <input type="checkbox"/> UNI 40 <input type="checkbox"/> UNI 60 <input type="checkbox"/> Biznis UNI 50 <input type="checkbox"/> Biznis UNI 150 <input type="checkbox"/> Biznis ISDN UNI 100 <input type="checkbox"/> Biznis ISDN Uni 200</p> <p><input type="checkbox"/> Zrušenie volacieho balíka: <input type="checkbox"/> UNI 20 <input type="checkbox"/> UNI 40 <input type="checkbox"/> UNI 60 <input type="checkbox"/> Biznis UNI 50 <input type="checkbox"/> Biznis UNI 150 <input type="checkbox"/> Biznis ISDN UNI 100 <input type="checkbox"/> Biznis ISDN Uni 200</p> <p><input type="checkbox"/> Iná zmena _____</p> <p>Dátum účinnosti zmeny volacieho programu / balíka 1.1.2010</p>

<p>• AKCIA (aktivácia benefitov a zriav)</p> <p><input type="checkbox"/> Vianočná hlasová kampaň Rodinnej linky - predčizenie (CV 65291/2009)</p> <p><input type="checkbox"/> Zvýhodnená cena na vybrané mobilné čísla za 11 centov/min (3,30 Sk) s DPH</p> <p><input type="checkbox"/> 3 čísla pre Doma Extra, Doma Uni 60, bez mes. poplatku</p> <p><input type="checkbox"/> 3 čísla pre Doma Pohoda, Doma Max, mes. poplatok 0,35 € (10,50 Sk) s DPH</p> <p><input type="checkbox"/> 2 čísla pre Doma Uni 40, bez mes. poplatku</p> <p><input type="checkbox"/> 1 číslo pre Doma Uni 20, bez mes. poplatku</p> <p>1 číslo _____ 2 číslo _____ 3 číslo _____</p>
<p><input checked="" type="checkbox"/> Zimná hlasová kampaň pre živnostníkov a malé firmy (CV 65290/2009) Platí aj pre bytových zákazníkov.</p>
<p>• Doba viazanosti</p> <p>TP1, ISDN BRA <input checked="" type="checkbox"/> 12 mesiacov <input type="checkbox"/> 18 mesiacov   TP2M, ISDN PRA <input type="checkbox"/> 12 mesiacov <input type="checkbox"/> 24 mesiacov</p> <p>TP2M, ISDN PRA - v prípade, porušenia záväzku doby viazanosti 12 mesiacov sa účastník zaväzuje zaplatiť ST zmluvnú pokutu vo výške 663,88 € / 20 000,10 Sk (DPH sa neuplatňuje) a v prípade porušenia záväzku doby viazanosti 24 mesiacov zmluvnú pokutu vo výške 896,24 € / 27 000,10 Sk (DPH sa neuplatňuje).</p>

• **Doplnkové služby / balíky**

Balík mobilných volaní MOBIL  Zriadenie  Zmena  Zrušenie

MOBIL  MOBIL Aktiv (pre bytových účastníkov k voliteľným volacím programom Doma Standard / Doma Pohoda / Doma Maxi / Doma Extra / Doma Mini / Biznis ISDN Profi / Biznis ISDN Dynamik / Biznis ISDN Klasik)

Biznis MOBIL  Biznis MOBIL Aktiv (pre nebytových účastníkov k voliteľným volacím programom Biznis Aktiv / Biznis Standard / Biznis Mesto / Biznis Slovensko / Biznis ISDN Profi / Biznis ISDN Dynamik / Biznis ISDN Klasik)

Zmena služby / balíka Voláme spolu  Zriadenie  Zmena  Zrušenie

Pre bytových účastníkov (fyzické osoby) k voliteľným volacím programom Doma Standard / Doma Pohoda / Doma Maxi / Uni / Doma Mini. Účastník si môže zvoliť jedno existujúce účastnícke číslo vo VTS alebo číslo HCI (prefix 0692x), volania na vybrané číslo nie sú sopláťňované. V prípade volacích programov, ktoré obsahujú voľné minúty, sa volania odrátavajú z objemu voľných minút. Ako vybrané číslo nie je možné zvoliť audiotexové, skrátené číslo alebo číslo pobočkovej ústredne. Ako vybrané číslo môže byť použité len 1 MSN číslo ISDN prístupu.

Wybrané jedno číslo:

Zľavnená cena na vybranú krajinu  Zriadenie  Zmena  Zrušenie

(výber maximálne 3 krajín pre volacie programy Doma Pohoda, UNI, Doma Maxi, Doma Extra, Biznis Standard, Biznis Aktiv, Biznis Uni 50, Biznis Uni 150, Biznis Mesto, Biznis Slovensko, Biznis ISDN Uni 100, Biznis ISDN Uni 200, Biznis ISDN Klasik, Biznis ISDN Dynamik, Biznis ISDN Profi, TP 2M, ISDN PRA, Uni 20, Uni 40, Uni 60. Pre Doma Mini a Zvýhodnený volací program 1 krajina)

- |   |  |  |  |   |
|---|--|--|--|---|
| <input type="checkbox"/> Austrália              | <input type="checkbox"/> Fínsko            | <input type="checkbox"/> Chorvátsko        | <input type="checkbox"/> Maďarsko        | <input type="checkbox"/> Rakúsko – mob. |
| <input type="checkbox"/> Belgicko               | <input type="checkbox"/> Fínsko – mob.     | <input type="checkbox"/> Chorvátsko – mob. | <input type="checkbox"/> Maďarsko – mob. | <input type="checkbox"/> Rusko          |
| <input type="checkbox"/> Cyprus                 | <input type="checkbox"/> Francúzsko        | <input type="checkbox"/> Írsko             | <input type="checkbox"/> Nemecko         | <input type="checkbox"/> Rusko – mob.   |
| <input type="checkbox"/> Cyprus – mobil. čísla  | <input type="checkbox"/> Francúzsko – mob. | <input type="checkbox"/> Írsko – mob.      | <input type="checkbox"/> Nemecko – mob.  | <input type="checkbox"/> Španielsko     |
| <input type="checkbox"/> Česká republika        | <input type="checkbox"/> Grécko            | <input type="checkbox"/> Izrael            | <input type="checkbox"/> Poľsko          | <input type="checkbox"/> Švajčiarsko    |
| <input type="checkbox"/> Česká republika – mob. | <input type="checkbox"/> Grécko – mob.     | <input type="checkbox"/> Japonsko          | <input type="checkbox"/> Poľsko – mob.   | <input type="checkbox"/> Švédsko        |
| <input type="checkbox"/> Čína                   | <input type="checkbox"/> Holandsko         | <input type="checkbox"/> Južná Kórea       | <input type="checkbox"/> Portugalsko     | <input type="checkbox"/> Taliansko      |
| <input type="checkbox"/> Dánsko                 | <input type="checkbox"/> Holandsko – mob.  | <input type="checkbox"/> Kanada a USA      | <input type="checkbox"/> Rakúsko         | <input type="checkbox"/> Ukrajina       |

Veľká Británia  
 Veľká Británia – mob.

zriadenie  zmena  zrušenie doplnkových služieb pre:

Bezplatné balíky doplnkových služieb pre TP1

- služby presmerovania  služby viacerých užívateľov  
 služby pre istotu a pohodlie  
 zamedzenie zobrazenia čísla volajúceho užívateľa s deaktivovaním služby (D CLIR UC)  
 zamedzenie zobrazenia čísla volajúceho užívateľa s aktivovaním služby (CLIR UC)  
 zamedzenie zobrazenia čísla volajúceho užívateľa (CLIR)  deaktivovanie zobrazenia čísla volajúceho užívateľa (CLIP D)  
 automatické budenie (ACS)  informácia o dĺžke trvania volania počas hovoru (AOT D)  
 zamedzenie zobrazenia čísla spojeného užívateľa (COLR)  informácia o dĺžke trvania volania po ukončení (AOT E)\*

Bezplatné doplnkové služby pre TP 1 a ISDN

konferencia (CONF 3)\*

Platené doplnkové služby pre TP 1 a ISDN

- zablokovanie vybraných odchádzajúcich volaní (OCB UC)  hlasová informácia (IA)  
 zachytenie zlomyseľného volania (MCID)  viacnásobné užívateľské číslo (MSN 8)\*  
 nový PIN (kód) pre službu OCB UC  subadresovanie (SUB)\*  
 zobrazenie čísla spojeného užívateľa (COLP)\*  medziužívateľská signalizácia (UUS 1)\*  
 zobrazenie čísla volajúceho užívateľa (CLIP)\*\*  zablokovanie prichádzajúcich presmerovaných volaní (IIFC)  
 pevné zablokovanie vybraných odchádzajúcich volaní (OCB) podľa kategórie čísla:  
 pevné okamžité presmerovanie volania (CFU P) uveďte číslo TP/ISDN, na ktoré sa majú volania presmerovať:  
 zmena čísla pre CFU P, na ktoré sa majú volania presmerovať: (telefónne číslo uveďte aj so smerovým číslom)

\* Služby sa poskytujú len pre ISDN BRA. \*\* Platí len pre TP1. Pre TP2M sa zriaďujú služby: AOT D, CLIR, OCB UC, OCB, MCID, IIFC, VOV, DDI, CFU P, SCA, SCR, OCS a OCBEX. Pre ISDN PRA sa nezriaďujú služby: ACS, CONF 3, MSN8, AOT E, AOT D, SCF UC, SCA UC, SCR UC, OCS UC, OCBEX UC.

Selektívne doplnkové služby pre TP1 a ISDN (nastavené na ústredni)

- prijatie vybraných prichádzajúcich volaní (SCA)  odmietnutie vybraných prichádzajúcich volaní (SCR)  
 blokovanie odchádzajúcich volaní zapísaných v zozname čísel (OCS)  
 blokovanie odchádzajúcich volaní nezapísaných v zozname čísel (OCBEX)

Selektívne doplnkové služby / balíky pre TP1 a ISDN (nastavené z konc.zariadenia)

- prijatie vybraných prichádzajúcich volaní (SCA UC)  odmietnutie vybraných prichádzajúcich volaní (SCR UC)  
 okamžité selektívne presmerovanie volania (SCF UC)  blokovanie odchádzajúcich volaní zapísaných v zozname čísel (OCS UC)  
 blokovanie odchádzajúcich volaní nezapísaných v zozname čísel (OCBEX UC)  
 Služby blokovania podľa zoznamu čísel I (SCA UC, SCR UC, SCF UC OCS UC)  
 Služba blokovania podľa zoznamu čísel II (SCA UC, SCR UC, SCF UC, OCBEX UC)

Zoznam čísel pre selektívne služby

- |                |   |   |
|----------------|---|---|
| TP/MSN 1 číslo | <input type="checkbox"/> čísla do zoznamu pre službu SCA; | <input type="checkbox"/> čísla do zoznamu pre službu SCR :  |
|                | <input type="checkbox"/> čísla do zoznamu pre službu OCS; | <input type="checkbox"/> čísla do zoznamu pre službu OCBEX: |
| TP/MSN 2 číslo | <input type="checkbox"/> čísla do zoznamu pre službu SCA; | <input type="checkbox"/> čísla do zoznamu pre službu SCR :  |
|                | <input type="checkbox"/> čísla do zoznamu pre službu OCS; | <input type="checkbox"/> čísla do zoznamu pre službu OCBEX: |
| TP/MSN 3 číslo | <input type="checkbox"/> čísla do zoznamu pre službu SCA; | <input type="checkbox"/> čísla do zoznamu pre službu SCR :  |
|                | <input type="checkbox"/> čísla do zoznamu pre službu OCS; | <input type="checkbox"/> čísla do zoznamu pre službu OCBEX: |

Pridať do zoznamu čísel pre selektívne služby

- |                |   |   |
|----------------|---|---|
| TP/MSN 1 číslo | <input type="checkbox"/> čísla do zoznamu pre službu SCA; | <input type="checkbox"/> čísla do zoznamu pre službu SCR :  |
|                | <input type="checkbox"/> čísla do zoznamu pre službu OCS; | <input type="checkbox"/> čísla do zoznamu pre službu OCBEX: |
| TP/MSN 2 číslo | <input type="checkbox"/> čísla do zoznamu pre službu SCA; | <input type="checkbox"/> čísla do zoznamu pre službu SCR :  |
|                | <input type="checkbox"/> čísla do zoznamu pre službu OCS; | <input type="checkbox"/> čísla do zoznamu pre službu OCBEX: |
| TP/MSN 3 číslo | <input type="checkbox"/> čísla do zoznamu pre službu SCA; | <input type="checkbox"/> čísla do zoznamu pre službu SCR :  |
|                | <input type="checkbox"/> čísla do zoznamu pre službu OCS; | <input type="checkbox"/> čísla do zoznamu pre službu OCBEX: |

Vymazať zo zoznamu čísel pre selektívne služby

- |                |   |   |
|----------------|---|---|
| TP/MSN 1 číslo | <input type="checkbox"/> čísla zo zoznamu pre službu SCA; | <input type="checkbox"/> čísla zo zoznamu pre službu SCR :  |
|                | <input type="checkbox"/> čísla zo zoznamu pre službu OCS; | <input type="checkbox"/> čísla zo zoznamu pre službu OCBEX: |
| TP/MSN 2 číslo | <input type="checkbox"/> čísla zo zoznamu pre službu SCA; | <input type="checkbox"/> čísla zo zoznamu pre službu SCR :  |
|                | <input type="checkbox"/> čísla zo zoznamu pre službu OCS; | <input type="checkbox"/> čísla zo zoznamu pre službu OCBEX: |
| TP/MSN 3 číslo | <input type="checkbox"/> čísla zo zoznamu pre službu SCA; | <input type="checkbox"/> čísla zo zoznamu pre službu SCR :  |
|                | <input type="checkbox"/> čísla zo zoznamu pre službu OCS; | <input type="checkbox"/> čísla zo zoznamu pre službu OCBEX: |

- Zmena v Prevofbe (DDI)
- zapojenie  odpojenie TP2 M / ISDN BRA / ISDN PRA do existujúcej prevofby (uveďte číslo prevofby):  
 zmena rozsahu číselnej množiny (uveďte číslo prevofby):  DDI 10  DDI 100  DDI 1000  DDI 10000  DDI 100 000  
 zriadenie prevofby k existujúcim ISDN BRA (uveďte pilotné čísla):  DDI 10  DDI 100  DDI 1000  DDI 10000  DDI 100 000  
 priama dovolateľnosť na jednotlivé ISDN prístupy zapojené do DDI

Výpis odchádzajúcich volaní jednorazovo na mieste predaja, T-Centre za obdobe

v tlačenej forme  na diskete  z archivovaných údajov

**Spôsob platby**

v hotovosti  platba v účte za telekomunikačné služby (faktúre)

Výpis odchádzajúcich volaní jednorazovo telefonicky poslaný poštou za obdobe

- Výpis odchádzajúcich volaní pravidelne – mesačne
- zriadenie  zmena  zrušenie  
 poštou (VOVp), posielat' na adresu:  účastníka  zasielania písomností a vyúčtovani (adresáta)  
 zmena adresy pre zasielanie VOVp  pridelenie nového hesla pre VOVe  elektronický výpis cez internet s EF PDF  
 prístupový kód (login)\*  elektronický výpis cez internet (VOVe)

- Elektronická faktúra XML
- zriadenie  zmena  zrušenie  
 pridelenie nového hesla prístupový kód:

\*Vyplňuje sa len v prípade elektronického výpisu odchádzajúcich volaní alebo služby Elektronická faktúra XML, ak zákazník už má pridelený login a chce ho využívať aj pre ďalšie TP/ISDN na prístup do aplikácie VOVe, resp. pre ďalšie účty cez internet. \*\* Uvedená e-mailová adresa môže slúžiť aj pre službu Elektronická faktúra XML.

Uvedte všetky telefónne čísla prípojok, resp. prístupov ISDN, na ktoré sa vzťahuje predmet špecifikácie (uveďte aj smerové číslo), resp. uvedte všetky referenčné čísla adresátov k eBill-om, ku ktorým chcete prístupovať pod tým istým loginom:

\* Zmena doručovania vyúčtovania

- zriadenie  zrušenie  zmena

Elektronická faktúra vo formáte PDF (EF PDF)  Papierová faktúra zasielaná poštou

Požadujem zasielanie odpisu EF PDF poštou\*\*  Doručovanie EF PDF do e-mailu\* Identifikátor EF PDF:  Klient ID  Login:

E-mail pre notifikácie EF PDF (len pri Klient ID):

\*E-mail pre doručovanie EF PDF:

\* Elektronická faktúra bude so súhlasom účastníka doručovaná ako príloha e-mailovej správy vo formáte PDF a jej otvorenie nebude chránené heslom proti neoprávnenému prístupu k údajom. Účastník podpisom tejto zmluvy o pripojení a/alebo jej dodatku potvrdzuje, že si je vedomý zodpovednosti za ochranu údajov na elektronickej faktúre zasielanej na ním určenú e-mailovú adresu pred prístupom tretích osôb. ST nezodpovedá za škody spôsobené účastníkovi prístupom neoprávnených osôb k údajom na elektronickej faktúre vo formáte PDF. \*\* odpis Elektronickej faktúry PDF bude spoplatnený v zmysle tarify.

\* Zmena Klient ID (Zákaznícky identifikátor)

- zriadenie  zrušenie  zmena PIN / autorizácie z dôvodu:

Uzavretím tohto Dodatku k zmluve o pripojení (okrem prípadu, ak účastník nesúhlasí s aktivovaním Klient ID) je účastníkovi pridelený Zákaznícky identifikátor Klient ID (ďalej len „Klient ID“), ktorého používanie sa riadi platnými Podmienkami používania zákaznickeho identifikátora Klient ID (ďalej len „Podmienky“) zverejnenými na [www.t-com.sk](http://www.t-com.sk). Zmluvné strany sa zaväzujú tieto Podmienky dodržiavať. Pridelenie Klient ID je pre účastníka bezplatné. Účastníkovi môže byť pridelený len jeden Klient ID. Účastník podpisom tejto Zmluvy potvrdzuje, že bude viazaný všetkými úkonmi vykonanými vo vzťahu k ST prostredníctvom Klient ID, aj v prípade, ak sa na takýto úkon podľa príslušnej zmluvy o pripojení vyžaduje písomná forma. V prípade prevzatia Klienta ID osobne na Mieste predaja T-Centrum účastník potvrdzuje osobné prevzatie údajov Klienta ID spolu s Podmienkami.

Ak účastník požaduje doručenie Klienta ID/zmeny Klienta ID na ním uvedenú e-mailovú adresu, berie na vedomie svoju zodpovednosť za prípadné zneužitie údajov Klienta ID neoprávnenou osobou. Účastník súhlasí, že údaje Klienta ID mu budú poslané v nezaheslovanej e-mailovej správe a jeho otvorenie nebude chránené heslom proti prístupu neoprávnenej osoby k doručeným údajom. Ak účastník požaduje doručenie Klienta ID/zmeny Klienta ID poštou, ST sa zaväzuje pridelit' a do 14 pracovných dní doručit' účastníkovi do vlastných rúk údaje Klienta ID v zabezpečenej obálke spolu s Podmienkami. ST nezodpovedá za škody spôsobené účastníkovi prístupom neoprávnených osôb k údajom Klienta ID a/alebo zneužitím údajov Klienta ID neoprávnenými osobami pri objednávaní, zmene alebo využívaní služieb ST prostredníctvom Klient ID.

- Univerzálna odkazová schránka  zriadenie  zmena  zrušenie
- TP 1 – počet:  prístup ISDN - BRA – počet:  zriadenie ved'ajšej zásuvky
- Univerzálna odkazová schránka Standard  Univerzálna odkazová schránka Plus

Zmena rodinného internetu  zriadenie  zrušenie číslo telefónnej prípojky (uveďte aj smerové číslo):  
(pre programy Biznis ISDN Klasik, Biznis ISDN Dynamik, Biznis ISDN Uni, Biznis ISDN Uni 100 a Biznis ISDN Uni 200)

Zmena Firemné Internetu mini  zriadenie  zrušenie číslo telefónnej prípojky (uveďte aj smerové číslo):  
(pre programy Biznis ISDN Klasik, Biznis ISDN Dynamik, Biznis ISDN Profi, Biznis ISDN Uni, Biznis ISDN Uni 100 a Biznis ISDN Uni 200)

Proaktívny monitoring ISDN PRA/TP2M  zriadenie  zrušenie kontaktné údaje na zodpovednú osobu na strane účastníka: meno \_\_\_\_\_ telefónne číslo: \_\_\_\_\_  
 možnosť presmerovania prichádzajúcich volaní v prípade nedostupnosti služby ISDN PRA/TP2M na alternatívnu destináciu:

\* DSL Prístup  zriadenie  zmena

DSL doma  DSL 2500  DSL 3000  DSL 3500

\* Doba viazanosti

bez viazanosti  12 mesiacov  18 mesiacov  24 mesiacov  36 mesiacov

zriadenie na existujúcej TP1 s číslom a programom:  zriadenie k MPLS VPN  
 zriadenie na existujúcom programe ISDN BRA s MSN číslom a programom  zriadenie DSL Prístupu samoinštaláciou

súhlasím so zriadením TP1 (súhlas účastníka so zriadením TP1 v prípade, že službu DSL Prístup nie je možné z technických dôvodov zriadiť)

Zvýšenie rýchlosti upstreamu na max rýchlosť 512 Kbit/s Pri zmene programu uveďte tel. číslo v tvare s predvoľbou:

zriadenie služby DSL Prístup v lokalite so špeciálnym režimom (V takýchto lokalitách je možné zriadiť službu DSL Prístup len v programe DSL Doma)

V prípade, že nie je možné zriadiť požadovaný program služby DSL Prístup z technických dôvodov na strane ST, účastník súhlasí, aby osoba oprávnená na prevzatie služby DSL Prístup bola oprávnená v deň zriadenia služby DSL Prístup zmenit' požadovaný program služby DSL Prístup na iný program služby DSL Prístup s pôvodnou viazanosťou, ktorý je technicky realizovateľný.

Notifikácia – informácia o zriadení služby DSL Prístup:  SMS na číslo  E-mail na adresu

\* Technické špecifikácie

Zmena typu pripojenia TP1 z podvojného pripojenia je samostatné pripojenie

Pri voľiteľnom volacom programe Virtuálna linka (ďalej len „VL“) a Virtuálny prístup (ďalej len „VP“) má účastník právo výberu jedného z režimov voľiteľného volacieho programu, ktorý podmieňuje jeho zriadenie. Voľiteľný volací program Virtuálna linka a Virtuálny prístup sa zriaďuje na dobu neurčitú.

\* Voľiteľné volacie programy Virtuálna linka a Virtuálny prístup

Virtuálna linka (VL)  Virtuálny prístup (VP)

Prevoľba (DDI) pre Virtuálny prístup  uvedte prevoľbu (DDI) pôvodnej ISDN BRA DDI/ISDN PRA/ISDN PRA DDI/TP2M/TP2M DDI, ktorá bude použitá pre VP:

Nové alebo štítové číslo volania (CELD) Uveďte číslo, ak má byť so štítovým volaním prerozdelené  Zmena čísla, ak má byť so štítovým volaním prerozdelené  
Spoločné číslo plus (LHP)  Cyklický výber (prichádzajúce volanie bude smerované na TP/ISDN, ktorá nasleduje po poslednej obsadenej TP/ISDN) (len pre VL)  Sekvenčný výber (prichádzajúce volanie bude smerované na prvú voľnú TP/ISDN zapojenú do série)

Telefónne čísla k Spoločnému číslu Plus  zapojiť :  vypojiť :

(Uveďte všetky telefónne čísla, ktoré požadujete zapojiť/vypojiť k sériovému číslu. Telefónne čísla uvádzajte aj so smerovými číslami. Telefónne čísla budú k sériovému číslu zapojené v poradí, v akom sú uvedené v tomto Dodatku.) Spoločné číslo plus sa zriaďuje ako nereštrikovaná séria. Sériovým číslom bude telefónne číslo TP1 s voliteľným volacím programom Virtuálna linka.

Hlasová informácia (IA) ( Pri tomto režime je potrebné označiť aj službu Hlasová informácia v časti Platené doplnkové služby)

Zrušenie voliteľného programu s následným využitím uvoľneného čísla prostredníctvom služby Lokálna prenositeľnosť čísla na prečíslovanie existujúcej prípojky  
Uveďte číslo prípojky, ktorá sa má prečíslovať v tvare: NDC telefónne číslo

\* Dočasná deaktivácia linky

Prenajímateľ a nájomca uzatvárajú v súvislosti so zmenami nižšie uvedenými tento dodatok, ktorým sa zmluva o nájme KZ mení nasledovne

\* Zmena spôsobu platby / Frekvencie fakturácie

v hotovosti  príkazom na úhradu  platba inkasom (pri platbe inkasom prosíme kontaktovať Vašu banku)

fakturačné obdobie dvojmesačné (je možné iba pre účastníka fyzickú osobu a nie je možné pri elektronickej forme faktúry)

Splatnosť dvojmesačného vyúčtovania:  jednorazovo za celé fakturačné obdobie  2 platby - mesačné čiastky (len pre platby bankovou úhradou a inkasom)

Výpis odchádzajúcich volaní verejnej telef. služby poskytovaný poštou na 3 fakturačné obdobia sa spoplatní po 3 fakturačnom cykle.

fakturačné obdobie jednomesačné

\* Zmena doručovania vyúčtovania

\* Údaje pre zverejňovanie v tlačenej a elektronickej zozname účastníkov a v informačnej službe 1181 a 1180

neuverejniť údaje  znenie uverejnenia je zhodné s údajmi účastníka a s umiestnením TP  účastník si žiada uverejnenie podľa Špecifikácie

Účastník svojím podpisom potvrdzuje správnosť a úplnosť vyššie uvedených údajov a zároveň žiada o ich uverejnenie/neuverejnenie v zozname účastníkov (telefónnom zozname), na internete a na informačnej službe ST v zmysle vyššie uvedených požiadaviek. ST nezodpovedá za správnosť, úplnosť a aktuálnosť uverejnených údajov a údajov poskytovaných prostredníctvom informačnej služby ST. Ak účastník zistí chybu v údajoch uverejnených v zozname účastníkov (telefónnom zozname), na internete alebo v údajoch poskytovaných na informačnej službe ST, oznámi to písomne ST. Účastník a iný užívateľ až do odvolania súhlasí so spracovaním vyššie uvedených údajov na marketingové účely ST. Práva dotknutej osoby sú uvedené v § 20 zákona č. 428/2002 Z.z. o ochrane osobných údajov v znení neskorších predpisov. V prípade, že poskytovateľ šetrením vykonaným po akceptácii návrhu účastníka zistí technickú neuskutočniteľnosť požadovanej zmeny zmluvy o pripojení, tento dodatok k zmluve o pripojení zaniká okamihom doručenia písomného oznámenia účastníkovi. Účastník ani poskytovateľ v takomto prípade nemajú nárok na náhradu škody spôsobenej zánikom dodatku k zmluve o pripojení. Možnosti ukončenia zmluvy o pripojení sa riadia ustanoveniami Všeobecných podmienok ST.

zriadenie  zrušenie  zmena

Balík služieb uverejnenia na informačnej službe 1181

Doplnková služba umožňujúca zákazníčkovi uverejniť: 1 x číslo telefónnej prípojky verejnej telefónnej siete ST, 1x číslo HCI (služby hlasovej komunikácie cez internet), 1x adresu www stránky a 1x adresu elektronickej pošty ( e-mail adresu ) v ľubovoľnom počte regiónov (= NDC) alebo niekoľkokrát opakujúc sa v tom istom regióne, v časti byty alebo firmy s rôznym textovým označením na službe 1181.

Znenie uverejnenia/Textové označenie

Regionálna oblasť (RO) uvádzajte pod čast' B, alebo R len číslo regiónu  
B - Firemné stanice R - Bytové stanice

TP/ISDN/Smart:

e-mail:

URL /www stránka/:

RO : 02 – Bratislava, 031 – Dunajská Streda, 032 – Trenčín, 033 – Trnava, 034 – Senica, 035 – Nové Zámky, 036 – Levice, 037 – Nitra, 038 – Topoľčany, 041 – Žilina a 042 – Považská Bystrica, 043 – Martin a 044 – Liptovský Mikuláš, 045 – Zvolen a 046 – Prievidza, 047 – Lučenec, 048 – Banská Bystrica, 051 – Prešov, 052 – Poprad, 053 – Spišská Nová Ves, 054 – Bardejov, 055 – Košice, 056 – Michalovce, 057 – Humenné, 058 – Rožňava.

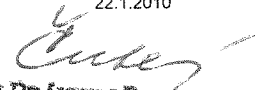
\* Ostatné ustanovenia zmluvy zostávajú v platnosti bez zmeny

Prílohy (vyplní pracovník ST) tvoria neoddeliteľnú súčasť Zmluvy o pripojení

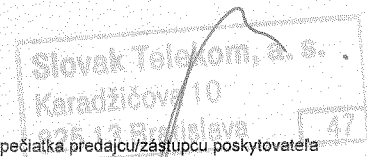
Osvedčená plná moc  Osvedčená kópia výpisu zo živnostenského registra  iné  
 Osvedčená kópia výpisu z obchodného registra  Údaje pre redakciu telefónneho zoznamu  iné

Podpisom tohto dodatku k Zmluve o pripojení účastník súhlasí, aby údaje o jeho osobe boli spracúvané v informačných systémoch ST a poskytované oprávneným osobám v rozsahu, na účel a za podmienok uvedených v Časti V. Všeobecných podmienok a v príslušných právnych predpisoch. Ak je podmienkou spracúvania súhlas účastníka, môže účastník tento súhlas kedykoľvek odvolať dorúčením písomného oznámenia ST.  súhlasím  nesúhlasím

Nesúhlasím so zasielaním propagačných materiálov, ktoré obsahujú informácie o produktoch a službách ST do mojej e-mailovej schránky ani na moju poštovú adresu.

Miesto:	Bratislava
Dátum:	22.1.2010
	
<b>CENTRUM PRÁVNEJ POMOCI</b>	
Námestie slobody 12 P.O. Box 18 810 05 Bratislava 15 ② IČO: 307 988 41	
podpis (a pečiatka) účastníka (resp. splnomocnenej osoby alebo štatutárneho orgánu)	

Miesto:	
Dátum akceptácie návrhu:	
Meno pracovníka:	
podpis a pečiatka poskytovateľa/zástupcu poskytovateľa	

ST kód predajcu:	S	M	0	1	7
Dátum prevzatia návrhu:	22.1.2010				
Meno predajcu:	Pliško				
Tel. číslo:	0903809766				
					
podpis a pečiatka predajcu/zástupcu poskytovateľa					

Konverzný kurz: 30,1260 Sk/€

# Príloha k Dodatku Zmluve o pripojení k existujúcej TP/ISDN

Príloha má informatívny charakter

## Vianočná hlasová kampaň Rodinnej linky

### A) Poskytnutie akciového mesačného poplatku za používanie Rodinnej linky - predĺženie

Počas 18 mesiacov, pri 18 mesačnej zmluvnej dobe viazanosti využívať zvolený volací program pre TP1:

- Uni 20: akciový mesačný paušál vo výške 8,95 € s DPH (269,60 Sk) počas 18 mesiacov
- Uni 40: akciový mesačný paušál vo výške 9,95 € s DPH (299,80 Sk) počas 18 mesiacov
- Uni 60: akciový mesačný paušál vo výške 10,95 € s DPH (329,90 Sk) počas 18 mesiacov
- Doma Pohoda: akciový mesačný paušál vo výške 8,95 € s DPH (269,60 Sk) počas 18 mesiacov
- Doma Maxi – štandardné pripojenie: akciový mesačný paušál vo výške 9,95 € s DPH (299,80 Sk) počas 18 mesiacov
- Doma Maxi – podvojný pripojenie: akciový mesačný paušál vo výške 8,95 € s DPH (269,60 Sk) počas 18 mesiacov
- Doma Extra: akciový mesačný paušál vo výške 13,95 € s DPH (420,30 Sk) počas 18 mesiacov

Počas 12 mesiacov, pri 12 mesačnej zmluvnej dobe viazanosti využívať zvolený volací program pre TP1:

- Uni 20: akciový mesačný paušál vo výške 8,95 € s DPH (269,60 Sk) počas 12 mesiacov
- Uni 40: akciový mesačný paušál vo výške 10,95 € s DPH (329,90 Sk) počas 12 mesiacov
- Uni 60: akciový mesačný paušál vo výške 12,95 € s DPH (390,10 Sk) počas 12 mesiacov
- Doma Pohoda: akciový mesačný paušál vo výške 9,95 € s DPH (299,80 Sk) počas 12 mesiacov
- Doma Maxi – štandardné pripojenie: akciový mesačný paušál vo výške 10,95 € s DPH (329,90 Sk) počas 12 mesiacov
- Doma Maxi – podvojný pripojenie: akciový mesačný paušál vo výške 9,95 € s DPH (299,80 Sk) počas 12 mesiacov
- Doma Extra: akciový mesačný paušál vo výške 15,95 € s DPH (480,50 Sk) počas 12 mesiacov

### B) Zvýhodnená cena na vybrané mobilné čísla – akciová cena 0,110 € s DPH (3,31 Sk)

Za automaticky uskutočnené volania do verejných mobilných sietí národných operátorov, počas 12 mesiacov.

V prípade volacieho programu Doma Pohoda, Doma Maxi, Doma Extra, Uni 60 má účastník nárok na 3 vybrané mobilné čísla. V prípade volacieho programu Uni 40 má nárok len na 2 mobilné čísla a v prípade programu Uni 20 má nárok na 1 vybrané mobilné číslo.

Pre programy Doma Pohoda a Doma Maxi je akciová mesačná cena za používanie výhody Zvýhodnená cena na vybrané mobilné čísla vo výške 0,35 € s DPH (10,50 Sk) počas 12 mesiacov.

Akciové ceny za používanie TP1 budú uplatnené na nové a existujúce pripojky, pokiaľ o ne požiada účastník v období od 1.1. 2010 do 31.1.2010 (vrátane). Podmienkou poskytnutia akciových cien podľa bodu A) a B) je záväzok účastníka využívať verejnú telefónnu službu vo zvolenom alebo vyššom volacom programe najmenej počas 18 alebo 12 mesiacov odo dňa účinnosti Zmluvy o pripojení.

Pri porušení záväzku 18 mesačnej zmluvnej doby viazanosti alebo prechode na volací program s nižším mesačným poplatkom sa účastník zaväzuje zaplatiť zmluvnú pokutu podľa zvoleného volacieho programu: vo výške 40,00 € (1205,00 Sk) v prípade volacieho programu Doma Uni 20, Doma Uni 40, Doma Maxi, Doma Pohoda a 60,00 € (1807,60 Sk) v prípade volacích programov Doma Uni 60 a Doma Extra.

Pri porušení záväzku 12 mesačnej zmluvnej doby viazanosti alebo prechode na volací program s nižším mesačným poplatkom sa účastník zaväzuje zaplatiť zmluvnú pokutu podľa zvoleného volacieho programu: vo výške 20,00 € (602,50 Sk) v prípade volacieho programu Doma Uni 20, Doma Uni 40, Doma Maxi, Doma Pohoda a 30,00 € (903,80 Sk) v prípade volacích programov Doma Uni 60 a Doma Extra.

Ostatné podmienky akcie upravuje Cenový výmer č. 65291/2009, ktorý je neoddeliteľnou súčasťou tejto Zmluvy.

**Zimná hlasová kampaň pre živnostníkov a malé firmy**

Akciový benefit zľava z mesačného poplatku pre živnostníkov a malé firmy na 12 mesiacov, poskytované pri 12 mesačnej viazanosti využívať zvolený volací program, alebo program s vyšším mesačným poplatkom:

- Biznis Aktiv: akciový mesačný paušál vo výške 14,95 € bez DPH / 17,79 € s DPH (535,90 Sk) počas 12 mesiacov
- Biznis Mesto: akciový mesačný paušál vo výške 17,95 € bez DPH / 21,36 € s DPH (643,50 Sk) počas 12 mesiacov
- Biznis Slovensko: akciový mesačný paušál vo výške 21,95 € bez DPH / 26,12 € s DPH (786,90 Sk) počas 12 mesiacov
- Biznis Uni 50: akciový mesačný paušál vo výške 12,95 € bez DPH / 15,41 € s DPH (464,20 Sk) počas 12 mesiacov
- Biznis Uni 150: akciový mesačný paušál vo výške 17,45 € bez DPH / 20,77 € s DPH (625,70 Sk) počas 12 mesiacov
  
- Biznis ISDN Profi: akciový mesačný paušál vo výške 24,95 € bez DPH / 29,69 € (894,40 Sk) s DPH počas 12 mesiacov
- Biznis ISDN Uni 100: akciový mesačný paušál vo výške 21,95 € bez DPH / 26,12 € (786,90 Sk) s DPH počas 12 mesiacov
- Biznis ISDN Uni 200: akciový mesačný paušál vo výške 25,95 € bez DPH / 30,88 € (930,30 Sk) s DPH počas 12 mesiacov

Akciové ceny a podmienky platia pre telefónnej prípojky TP1 s aktivovaným volacím programom Biznis Aktiv, Biznis Mesto, Biznis Slovensko, Biznis Uni 50, Biznis Uni 150, a ISDN BRA pripojky s aktivovaným volacím programom Biznis ISDN Profi, Biznis ISDN Uni 100 a Biznis ISDN Uni 200, pokiaľ účastník požiada o aktiváciu v období od 1.1. 2010 do 31.1.2010 (vrátane). Podmienkou je záväzok účastníka využívať verejnú telefónnu službu alebo verejnú telekomunikačnú službu vo vybranom volacom programe alebo v programe s vyšším mesačným poplatkom počas 12 mesiacov odo dňa účinnosti Zmluvy o pripojení. Pri porušení zmluvných podmienok a zmluvnej doby viazanosti má ST právo uplatniť si zmluvnú pokutu vo výške 30,00 € (90,80 Sk) v prípade volacích programov Biznis Aktiv a Biznis Uni 50, pokutu 60,00 € (1807,60 Sk) v prípade volacieho programu Biznis Mesto, Biznis ISDN Profi a Biznis ISDN Uni 100 a pokutu 100,00 € (3012,60 Sk) v prípade volacieho programu Biznis Slovensko, Biznis Uni 150 a Biznis ISDN Uni 200. Ostatné podmienky akcie upravuje Cenový výmer č. 65290/2009, ktorý je neoddeliteľnou súčasťou tejto Zmluvy. Ostatné podmienky akcie upravuje Cenový výmer č. 65290/2009, ktorý je neoddeliteľnou súčasťou tejto Zmluvy.